

Mission Permanente du Liban  
auprès de l'Office des Nations Unies  
et des Organisations Internationales  
Genève



بعثة لبنان الدائمة  
لدى الأمم المتحدة والمنظمات الدولية  
جنيف

N/Ref. 15/1/4/47 – 142/2021.

La Mission Permanente du Liban auprès de l'Office des Nations Unies et des autres Organisations Internationales à Genève présente ses compliments au Bureau du Haut Commissariat aux Droits de l'Homme, et en référence à sa lettre en date du 4 mai 2021, a l'honneur de lui faire parvenir ci-joint la réponse communiquée par le Ministère libanais de la Défense contenant des informations sur « les éléments d'un cadre réglementaire international relatif à la réglementation, à la supervision et au contrôle des activités des sociétés militaires et de sécurité privées ».

La Mission Permanente du Liban saisit cette occasion pour renouveler au Bureau du Haut Commissariat aux Droits de l'Homme, les assurances de sa très haute considération.

Genève, le 14 juillet 2021.



Bureau du Haut Commissariat aux Droits de l'Homme  
Palais des Nations  
1211 Genève 10

Ys Kharouy  
7/8/2021

الجمهورية اللبنانية  
وزارة الدفاع الوطني  
الوزير

رقم: ٢٧٦٣ / غ/ع/و

البرزة في ٢ / ٢٠٢١/٧

يكتب الوزير

05 JUL 2021

وزارة الخارجية والمغتربين

= "اقله" =

05 JUL 2021

الرقم ..... الى .....  
٥١٢٧

جانب وزارة الخارجية والمغتربين

**الموضوع:** طلب معلومات حول نشاطات المؤسسات العسكرية والشركات الأمنية

**المستند:** كتابكم رقم ٨/٥٩٨ تاريخ ٢٠٢١/٥/١٠

إشارة إلى الموضوع والمستند أعلاه، المتعلقين بطلب معلومات حول نشاطات المؤسسات العسكرية والشركات الأمنية، تحيطكم وزارة الدفاع الوطني علماً، واستناداً الى كتاب قيادة الجيش رقم ١٩٥٣١/ع/د/ق د إ ح إ/م ق تاريخ ٢٠٢١/٦/٢٩، أن القانون اللبناني لم يلحظ أي نص يتعلق بتنظيم وعمل المؤسسات العسكرية والشركات الأمنية الخاصة، إضافة الى أنه لا تتوافر أية معلومات عن وجود الشركات على الأراضي اللبنانية.

**ربطاً:** نسخة عن كتاب قيادة الجيش.

للتفضل بالإطلاع والمقتضى.



نسخة الى:

- قيادة الجيش

مجلس الوزراء  
والوزراء  
٢٠٢١

٥٥٤٠٤١٥

الجمهورية اللبنانية

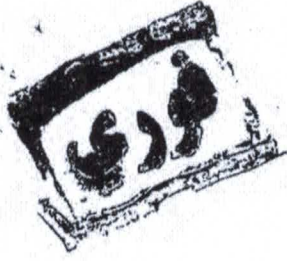
وزارة الدفاع الوطني

قيادة الجيش

أركان الجيش للعديد

رقم بيا: ١٩٥٤/ع/د/ق د/ح/م/ق

تصنيف: ١/١٥٥١٠



١٠٢٣  
١٥٢١

وزارة الدفاع الوطني

رقم التسجيل: ٥٢٨٢

تاريخ المبرود: ٢٩/٢/٢٠٢١

جانب وزارة الدفاع الوطني

الموضوع: طلب معلومات حول نشاطات المؤسسات العسكرية والشركات الأمنية.

تتشرف قيادة الجيش بعرض ما يلي:

ورد إلى قيادة الجيش كتاب وزارة الدفاع الوطني رقم ١٩٥٨/غ/ع/و تاريخ ٢٠٢١/٥/١٩ مرفق به كتاب وزارة الخارجية والمغتربين - مديرية المنظمات الدولية والمؤتمرات والعلاقات الثقافية رقم ٨/٥٩٨ تاريخ ٢٠٢١/٥/١٠ مرفقاً به نسخة عن برقية بعثة لبنان الدائمة في جنيف رقم ٤٧/٤/١/١٥ تاريخ ٢٠٢١/٥/٥، تطلب بموجبها معلومات حول نشاطات المؤسسات العسكرية والشركات الأمنية.

تشير هذه القيادة إلى أن القانون اللبناني لم يلحظ أي نص يتعلق بتنظيم وعمل المؤسسات العسكرية والشركات الأمنية الخاصة، كذلك لا تتوافر أية معلومات عن وجود لهذه الشركات على الأراضي اللبنانية.

تقترح هذه القيادة رفع كتاب بالموضوع إلى جانب وزارة الخارجية والمغتربين.

للتفضل بالإطلاع والمقتضى.

البرزة في  
العماد عون قائد الجيش

